Zeitschrift: Revue de linguistique romane
Herausgeber: Société de Linguistique Romane
Band: 39 (1975)
Heft: 155-156

Register: Index des mots

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 05.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

INDEX DES MOTS[1]

ABRÉVIATIONS :

piém. = piémontais. frioul. = frioulan.

Arabe.

ḥatta 258
rabeb 137

Espagnol.

asacar a. esp..... 263
achacar 270
achaque 271
aunque 289
cosaco 178
desmazalado 271
enchir 277
esquilar 282
fascas a. esp..... 259
genovés 178
hallar 277
hasta 258
inchar 277
lagarto 286
loco 283
louco 283
rescricio 281
rescrieço a. esp.... 281
sacar 263
sonsacar a. esp.... 263
tomar 264
terco 278
trasquilar 282

Français.

abricot 262
actefier fr. dial..... 15
adomeschier afr.... 58
aguet afr..... 198
aller au tapis 206
américaine 206
angiospermie 206
apetisser afr..... 198
asseer fr. dial..... 15
atendre afr..... 198
babwètes wall..... 486
barsim 207
belle-mère 269
blescer afr..... 198
brave 266
bru 269
cerises privées... 56 ss.
chale pic..... 439 ss.
chaléyes wall..... 486
chel pic..... 435 ss.
cheste apic..... 433 ss.
cho, chole pic... 436 ss.
choûtwès wall..... 486
convenient afr..... 198
conversation afr.... 198
cortoir fr. dial..... 15
coup bas 207
coup droit 207
courture fr. dial.... 15
crassèt wall..... 486
deception afr..... 198
deffaillement afr.... 198
dégoûté 207
descendre afr..... 198
discret afr..... 198
domesche afr..... 56
encore ..... 289, N 1
ennuyé afr..... 198
entendre afr..... 198
essaboui fr. dial.... 14
faucher 207
fellagha 207
fellah 207
fendre l'arche 207
gadolinite 207
galère 207

1. Remarques :

A. Dans l'article de M. H.-E. Keller, nous avons relevé les mots étudiés dans le commentaire linguistique, mais non le glossaire complet que l'on trouvera p. 43, 44.

B. Ne figurent pas dans cet index les listes de mots donnés comme exemples :

a) dans l'article de M. T. Telmon, p. 122-171.

b) dans l'article de M. E.-F. Tuttle, p. 400-431.

galice..... 207
gante..... 207
garbotin..... 207
genouillère..... 210
genouillet..... 210
gessonneux afr.. 1 ss.
ginulière..... 210
giratoire..... 210
girelle..... 210
giroflée blanche.... 210
giroflée jaune..... 211
giroflée rouge..... 211
girouflat..... 211
glabre..... 211
glabrier..... 211
glacial..... 211
gladié..... 211
glaïeul..... 211
glaïeul d'eau, ... de marais..... 211
glaïeul puant..... 211
glaïeul de rivière... 211
glaïeul sauvage.... 211
glais sauvage..... 212
glaise..... 212
glaisière..... 212
glaitel..... 212
glaiteron..... 212
glandole afr..... 212
glatteron..... 212
glaucie..... 212
glaucième..... 212
glaucion..... 212
glaucium..... 212
gletteron..... 213
glirins..... 213
globe..... 213
globe de feu..... 213
goal-average..... 207
goitreux..... 207
goura..... 207
grief afr..... 198
gymnocarpe..... 208
haltérophile..... 208
harponnier..... 208
hockeyeur..... 208
hydrophiliens..... 208
(i)chele apic.... 433 ss.
icoglan..... 208
imposteur..... 208
inexplicable afr.... 198
in-fighting..... 208
janiba..... 208
joseph..... 208
Juranté canad..... 202
jus de réglisse..... 208
kittiwake..... 208
knock-down..... 208
laranque..... 208
limnée..... 208
longicorne..... 209
malotru..... 271
manifester afr..... 198
micropyle..... 209
mi-moyen..... 209
mouline canad..... 202
mundé afr..... 198
nacelle..... 209
nourrir afr..... 198
obstruction..... 209
occieus afr..... 198
ordener afr..... 198
ouvrir..... 209
panache..... 209
panier..... 209
pentamères..... 209
peticion afr..... 198
pile fr. dial..... 15
pilocarpe..... 209
pàrvasé fr. dial.... 71
pàrvè fr. dial..... 71
poids coq..... 209
pompadour..... 209
porcelanite..... 209
porter afr..... 198
pouf (faire un)..... 210
prévai fr. dial..... 70
princesque..... 210
principal afr..... 198
privaise afr..... 74
privé..... 56 ss.
prœvè fr. dial..... 70
prœvèj fr. dial.. 73, 74
promeïi afr..... 198
prova fr. dial..... 70
réception..... 210
resche fr. dial..... 15
revers..... 210
rocouyer..... 210
rotrèces wall..... 486
roumi..... 210
ruke wall..... 486
sarigue..... 210
sélectionné..... 210
self-made-man..... 210
scratchman..... 210
seul afr..... 198
souverain afr..... 198
sue(v)re afr..... 268
sui(v)re afr..... 268
tantale..... 210
traversier afr..... 198
troche..... 210
vine canad..... 202

Francoprovençal.

bĕ єàvœ̆..... 232
bī́é..... 231
єapœ́..... 232
єàprĕnà..... 231
єieólą̆..... 233
fàyą́..... 231
fudą́..... 231
kàvąné..... 232
korti..... 232
pàєtònąda..... 233
pàsĕ̀rĕ̆..... 233
pieóną̆..... 232
pyuḷõ..... 232
rą̆di..... 233
ràsiną..... 233
ràvànęla..... 233
rĕlà..... 233

agaza a. all. 138
klapfen a. all. 136
sakan goth. 263
**tōmjan* goth. 264

Germanique.

anima piém. 180
barba piém. 180
concetto. 177
fantasia. 177
ingegno. 177
magari. . . . . 289, N 1

Latin.

acacia. 138
ad-capitium. 137
ad-copulare. 137
ad-factum. 137
ad-fastidiare. 137
ad-fictus. 137
ad-heri. 137
ad-locare. 137
ad-oculare. 137
ad-pariare. 137
ad-pariculare. 138
ad-venire. 138
ad-viviscere. 137
ad-vocem. 137
afflare. 277
**arāmen*. 138
araneus. 138
barbarus. 267
buris. 136
byrsa. 136
**cuminitiare*. 273
de-cerpere. 287
dislocatus. 285
ducem. 136
**ex-creptiare*. 281
fata. 136
fel. 136
elēcta. 138
ericius. 138
erūca. 138
gener. 268
glandem. 136
glirem. 136
hebetem. 138
implere. 277
in-avviare. 136
inflare. 277
**lacartus*. 286
lacer. 288
laceratus. 288
laetāmen. 137
mel. 136
mollica. 137
mollis + *ittus*. 137
nasitare. 136
nepeta. 137
nigella. 136
nurus. 268
picem. 137
praecox. 261
**privatius*. 74
ringere. 137
rumicem. 137
socer. 268
socrus. 268
tastare. 137
vertigo. 137

Portugais.

ainda que. 289
até. 258

Provençal.

aneu. 38
betia, beitya. 30
blo. 36
buaucop. 38
buou. 33
cartot. 24
chauzo. 27
chavau. 38
chevado. 29
chiège. 29
chiria. 29
chiters. 33
chogué. 27, 36
cholia. 37
cregea. 29
deratado. 26
diproufita. 34
dodipu. 33
ḍikuju. 29
eiffans. 34
Eimbert. 35
enchy. 29
filho. 27
fuo, fyo. 33
guiaro. 34
icus. 33
mangeon. 28
maynado. 29
mearle. 34
mieuty. 25
nado. 25, 40
pauri. 38
po, pwo. 32
prita. 33
profey. 36
purit. 33
semenavo. 29
sena. 31
sobreron. 26, 29
tiarro. 34
ticon. 24
treyto, treytou. 29
vëji. 29
vezé. 28
voui. 40
vout (*ero*). 39
vun (*homme*). 39

Rhéto-roman.

tserpir frioul. 287

P. DURDILLY.